

# IL-LAMPIER LI MA NTEFIEX

Is-Santwarju tal-Madonna tal-Għar fir-Rabat minn dejjem għbed lejha pellegrinaġġi kbar, iżda żdiedu bil-kbir meta saret l-inkurunazzjoni tal-Madonna. L-ewwel ma nsibu miktub hu li fl-1630, fl-għar, Fra Pawl Muscat sab it-tazza tal-lampier li kien hemm, għadha mimlija biż-żejt wara li kienet ilha tixgħel għal erbat ijiem sħaħ. L-għar kien magħluq u ċ-ċavetta kienet għand l-imsemmi Muscat. Jumejn wara, il-qaddeja ta' Marietta Cassar għamlet f'it żejt tal-lampier fuq idejn u riglejn binha; ċertu Gwanni Marija Galea, li kellu 18-il xahar u kien twieled paralizzat. B'għageb ta' kulhadd, it-tifel fieq minnufih. Hekk bdiet id-devozzjoni taż-żejt tal-Madonna tal-Għar. Dan hu tagħrif miġjub bl-għajnuna ta' Patri Mikiel Fsadni.

Minn **CHARLES B. SPITERI**



Grazzja oħra registrata mill-istoriku F.M. Azzopardo hi dik li qala' Tumas ta' Gioannello, minn Bormla. Dan, f'madwar l-1640, kif kien tiela' fuq ix-xini għax-xogħol, f'salt wiehed, bil-qilla tar-riħ marru s-sarsi, tkissret l-antenna u waqgħet fuq rasu. Kulhadd haseb li Tumas baqa' mejjet b'daqqa bħal dik. Iżda kif lemaħ l-antenna mkissra u niezla fuqu, talab lill-Madonna tal-Għar; indarab biss hafif u fieq fi f'it jiem.

Tumas ta' Gioannello kien devot hafna tal-Madonna tal-Għar. Qabel, kien tela' bosta drabi jzur is-Santwarju tagħha fil-knisja tad-Dumnikani tar-Rabat. Wara l-incident li kien għadda minnu, reġa' mar għal zjara fis-Santwarju u bid-dmugh f'għajnejh stqarr il-grazzja li kiseb bl-interċessjoni tagħha waqt li halla 'tabella bħala tiffira, li aktarx kienet pittura eks voto.

Insibu wkoll li meta d-Dumnikani tar-Rabat bnew l-ewwel knisja kbira, hasbu biex iqiegħdu l-għar devot tal-Madonna fil-bidu tal-istess knisja, bħala post l-aktar prominenti. Kull min xtaq, seta' jinzel b'taraġ halli jzur, jitlob u jrodd hajr lill-Madonna tal-Għar.

Il-ħitan tal-għar kienu mżenjnin b'bosta pitturi sbieħ u d-dahla tiegħu, kienet imsebbha b'zewġ kolonni tal-gebel bi blata tal-irħam fuqhom, li kienet minquxa b'ordni. Gann Frangisk Abela jikteb li din kienet fdal ta' xi tempju Ruman.

Jiċċekken l-għar

L-għar tal-Madonna kien akbar milli jidher illum. Iċċekken

bil-pedamenti tal-antiporta tal-knisja u bis-seba' oqbra li saru wara l-faċċata tal-artal li hemm fl-għar. Skont l-istess Ġ.F. Abela, fid-*Descrizione di Malta*, kiteb li fil-qedem, l-għar kien jinfed mal-Katakombi jew Ċimiterju ta' Santa Marija tal-Għar.

Tabilhaqq, meta thaffru l-pedamenti għall-bini li hemm f'Misraħ San Duminku u fit-triqat tal-qrib, instabu bosta oqbra, b'hafna fuħħar fihom. Parti minn dan il-fuħħar jinsab fl-istudentat tad-Dumnikani tar-Rabat.

Għall-bidu tas-seklu 17, id-Dumnikani bidlu x-xbieha tal-Madonna li kien hemm fl-għar u minflokha qiegħdu oħra tal-irħam alabastru, maħduma fuq stil Sansovino. Iżda din ma damitx wisq ma tbiċċiet ukoll. Madwar 100 sena wara, tqiegħdet xbieha oħra minquxa fuq il-gebla ta' Malta mill-iskultur Pawlu Zahra. Din irnexxiet hafna, iżda l-Maltin baqgħu jqimu wkoll ix-xbieha tal-irħam: għall-ewwel fuq l-artal tal-kappella ta' Santa Katerina ta' Siena u wara fuq l-artal tal-kor, fejn baqgħet sal-1886, meta reġgħet tniżżlet fl-għar. Ix-xbieha tal-Madonna maħduma minn Pawlu Zahra lanqas ma twarrbet, iżda tqiegħdet fil-kappella li kienet għadha kemm tlestiet fid-dormitorju għid tan-novizzjat.

Tibdil u tiżjin

Meta fil-bidu tas-seklu 18, id-Dumnikani tar-Rabat qabbd u lill-imghallem Salvu Borg biex jibni l-frontispizju tal-knisja tagħhom mill-għid,

riduh jagħti sura aħjar lit-taraġ tal-għar. Fil-fatt, tneħħa dak li kien hemm u minflok saru żewġ turgien, wiehed fil-lemin u l-iehor fix-xellug tal-bieb ewlieni tal-knisja. Aktarx li f'dan iż-żmien ukoll, il-patrijiet fetħu l-bokkatura ovali li hemm fis-saqaf tal-għar, li tagħti għall-knisja. Din ingħalqet bi sprall tal-hadid iddisinjat u ddawret b'kancell tal-bronż. Barra milli swiet bhala ventilatur għall-umdità tal-għar, il-bokkatura bdiet tkun ta' okkazzjoni biex dawk li jkunu deħlin u herġin mill-knisja, jaraw u jsellmu lill-Madonna.

Fi tmiem is-seklu 19 u l-ewwel snin tas-seklu 20, l-għar kiseb l-aħħar għamla tiegħu, barra mid-dekorazzjoni tas-saqaf. Ix-xogħol inbeda minn Patri Piju D'Amato, li habrek biex il-faċċata tal-għar, l-artal bil-prospettiva tiegħu, kif ukoll l-art, jinksew bl-irħam. Imbagħad Patri Beneditt Bonnici ssokta jiksi bl-irħam l-għar kollu kemm hu u habrek kemm felah biex izejnu b'seba' medal-

juni intarsjati bi rħam ikkulurit li jfakkru, minbarra wiehed, il-grazzja tal-għar.

Fl-istess żmien ukoll, inhadmu minn irħam abjad, żewġ anġli adoraturi b'torċa f'idejhom. Dawn tqiegħdu fuq żewġ pilastru tal-irħam abjad ta' Carrara. L-għar iżzejjien ukoll b'gastri jew kolonni tal-irħam alabastrino ta' Trani, b'vazuni kbar skolpiti tassew tajjeb mill-istess irħam.

Fl-aħħar nett, bhala thejjiġja għall-inkurunazzjoni tal-Madonna tal-Għar, Patri Ambrog Darmanin habrek biex izejjen il-volta tal-għar. Din giet dekorata b'ornamenti ta' stukki, induratura u kuluritura fl-arkati, fil-mitri u taħt il-bokkatura ovali. Dan ix-xogħol irnexxa tassew għax gie jaqbel ferm mat-tiżjin tal-għar.

Is-Santwarju kif inhu llum

Kif wiehed jidhol fil-knisja, bla ma jrid, għajnejh imorru lejn l-apertura ovali mdawra bil-kancell tal-bronż. Minn hemm

jidhru l-artal u x-xbieha devota tal-Madonna tal-Għar. Id-dawl madwar din ix-xbieha u t-tnemnim tax-xama' jixgħel quddiemha, joħolqu kuntrast kbir f'dik id-dalma tal-għar, li jiġbed l-attenzjoni ta' kulhadd. Hafna jithajru jinzlu fl-għar biex jaraw sew dan is-Santwarju devot. Kif semmejt diġà hemm turgien fiż-żewġ naħat tal-bieb ewlieni tal-knisja. Fil-bidu ta' kull taraġ hemm kitba minquxa fl-irħam: dik tat-taraġ tan-naħa tax-xellug tfakkar fl-għotja tal-privileġġi u l-grazzji li bihom is-Santwarju gie mogħni bis-saħħa tal-affiljazzjoni tiegħu mal-Knisja-Bażilika ta' S. Maria Maggiore. Il-kitba li hemm fit-taraġ l-iehor tfakkar fil-privileġġi li bih is-sacerdoti kollha, kull nhar ta' Sibb, jistgħu jiċċel-ebraw fil-għar, il-quddiesa voti-va tal-Madonna.

Dawn iż-żewġ turgien, għamla ta' S, għandhom is-saqaf nofs tond skolpit tajjeb fuq il-gebel u huma miksiġin bi rħam abjad u b'zokklatura griza. Fil-faċċata tal-hajt ta' qabel l-aħħar liwja ta' kull taraġ hemm medaljun ovali. Wiehed ifakkar il-grazzja li Tumas ta' Gioannello, minn Bormla kien qala' bl-interċessjoni tal-Madonna tal-Għar u l-iehor jir-rappreżenta l-hruq tal-knisja mit-Torok wara t-telfa li ġarrbu meta habtu għall-Imdina fl-1551. Dawn huma magħmulin minn irħam intarsjat.

Kif wiehed jinzel fis-Santwarju, harstu tmur mill-ewwel fuq ix-xbieha devota tal-Madonna, kollha hlewwa u ħni-ena, thaddan lil binha Ġesù. Ix-xbieha hi ingastata fil-hajt,

**Id-devoti bdew jattendu minn kull raħal u belt biex iżuru s-Santwarju u jroddu hajr lill-Madonna għall-grazzja li tathom, li jaraw l-inkurunazzjoni tagħha. Minn dakinhar bdew ikunu organizzati bosta pellegrinaġġi**

sewwasew f'nofs il-prospetti-va tal-artal wahdieni li hemm fis-Santwarju, u mdawra bi gwarniċa skolpita minn irham isfar ta' Siena. Tahtha hemm kitba mnaqqxa fl-irham: "Er-squ lejja intom il-koll li tixtquni, ghax l-ispirtu tiegħi hu aqwa mill-ghasel helu".

#### Irham b'diversi lwien

L-artal hu mdaqgas għaċ-ċokon tas-Santwarju u hu miksi bi rham ta' diversi lwien. Fil-quċċata tal-faċċa-ta tas-Santwarju, mad-dawra tal-volta, hemm il-kitba: "Jiena nhobb lil dawk li jhobbuni u nimla t-teżori tagħhom". Mad-dawra wkoll tal-volta, fuq naħa hemm il-kitba: "Min isib lili jsib il-hajja", u fuq in-naħa l-oħra hemm: "U jikseb is-Salvazzjoni minghand il-Mulej".

L-ghar hu miksi kollu kemm hu bi rham abjad u għandu zokklatura tal-irham iswed portoro. Iżejnu l-hitana hemm xi whud mill-wegħdiet tal-fidda li d-devoti taw b'radd ta' hajr għall-grazzji li qalghu bl-interċessjoni tal-Madonna, kif ukoll hames medaljuni artistici intarsjati fl-irham. Wiehed minn dawn il-medaljuni jir-rappreżenta lil Sant'Anna u lil San Gwakkinn bil-Madonna hdejh. L-erbgha l-oħra huma dwar il-grazzja tal-ghar.

Għalhekk insibu d-dehra tal-Madonna lill-kaċċatur; it-tberik tal-ghar mill-Isqof ta' żmien id-dehra; l-ghoti tal-ghar lil Patri Pietru Zurki u lil shabu; l-affiljazzjoni tal-ghar, għall-indulgenzi, mal-Bażilika ta' S. Maria Maggiore, f'Ruma. Il-medaljuni kollha nħadmu bl-akbar għaqal tal-arti mill-imghallem Gwanni Darmanin.

#### Il-qima lejn il-Madonna tal-Ghar

Sa minn qabel ma d-Dumnikani waqqfu l-Ordni tagħhom f'Malta, il-qima lejn l-ghar kienet diġà mxerrda fost il-Maltin, peress li kif jinghad, il-Madonna kienet dehret lil kaċċatur.

Din il-qima ssuktat tinfirex bit-thabrik tal-patrijiet imsem-mija, li bidlu l-ghar f'kappella, u aktar tard iddedikaw il-knisja kbira li bnew lill-Madonna tal-Ghar u qieghdu l-ghar fl-aktar post prominenti tal-istess knisja. L-akbar xhieda ta' din il-qima lejn il-Madonna, tul is-seklu 15, huma l-ghotjiet u l-legati li bosta devoti taw lid-Dumnikani biex dawn setghu jibnu knisja kbira u kunvent xieraq iddedikati lill-Madonna tal-Ghar.

Fil-ktieb *Descrittione di Malta*, f'nofs is-seklu 17, Gann Frangisk Abela stqarr: "Il-kriptata msejha ta' Santa Marija tal-Ghar kienet dejjem miżmuma b'devozzjoni u b'qima kbira mill-antiki: hekk ukoll għadha mharsa sa dan il-jum u hekk tibqa."

Il-festa tal-Madonna tal-

Ghar bdiet tkun iċċelebrata mill-patrijiet Dumnikani fil-5 ta' Awwissu, nhar il-festa tal-Madonna tas-Silġ.

Għat-tixrid tal-qima lejn il-Madonna, kull nhar ta' Erbgha, fil-ghar kienet issir quddiesa kantata bil-prietka, u kull nhar ta' Sib, il-patrijiet kienu jinżlu fl-ghar biex ikantaw l-antifona *Inviolata* quddiem ix-xbieha tal-Madonna. Fil-kronaka tal-kunvent, l-istoriku F.M. Azzopardo kiteb li dawn il-funzjonijiet kienu jsiru "b'qima u b'konkorrenza l-aktar kbira."

#### Il-ġiranju li baqa' frisk

Il-qima tal-Maltin lejn il-Madonna tal-Ghar baqgħet dejjem shiha, iżda nfixret u tkattret bil-bosta fosthom wara l-grazzja mhux komuni meta f'jur tal-ġiranju mqieghed fuq ix-xbieha li kien hemm fil-ghar, baqa' frisk għal madwar xahar.

Qabel ma tbiel, kienu bosta li marru jarawh: kanonċi, nisa, għonja u foqra, mill-irhula u l-ibliet. Kulhadd baqa' mibluġh, għax kienu jafu li fjuri oħra, tal-ġiranju u ta' speci oħrajn tbielu u mietu malajr wara li tqieghdu fl-ghar. Dan il-fatt sehh fi dhul is-sajf tal-1880 u tniżżel fil-kronaka tal-kunvent mill-majjistru Patri Lawrenz Caruana, kif semgħu minghand bosta religjużi tal-komunità Dumnikana tar-Rabat, partikolarment minghand il-Pirjol Patri Vinċenz Borg.

Minn dik il-grazzja żdied sew l-ghadd ta' Maltin li bdew iżuru s-Santwarju tal-Madonna. Hafna minnhom bdew jaqilghu grazzji kbar bl-interċessjoni tagħha.

Zewġ patrijiet li hadmu hafna għall-hegga u t-tixrid tal-fidi lejn il-Madonna tal-Ghar kienu Patri Piju D'Amato u Patri Beneditt Bonnici, li flimkien mal-ghajnunna tad-devoti, ksew l-ghar bl-irham. Fis-17 ta' Novembru 1901, digriet affilja lis-Santwarju mal-Bażilika Liberjana, magħrufa aktar bl-isem ta' Santa Maria Maggiore. Din l-ghazla kienet xierqa, billi kif semmejna, il-festa tal-Madonna tal-Ghar kienet tiġi iċċelebrata nhar il-festa tal-Madonna tas-Silġ, meta ssir ukoll il-festa tal-Bażilika msemmija.

#### Diffikultajiet li hassru kollox

Bit-thabrik ta' Patri Ġuzepp Xuereb, fl-1922, l-Isqof Anġlu Portelli kkonsagra l-artal li hemm fis-Santwarju tal-Madonna u 30 sena wara twittiet it-triq għall-inkurunazzjoni tal-Madonna. L-ewwel ma kellha ssir kien fit-23 ta' Ottubru, 1924, iżda nqalghu diffikultajiet li hassru kollox.

Fil-bidu tat-Tieni Gwerra Dinjija, Patri Ġuzepp Xuereb reġa' fisser xewqtu lill-Arcisqof Dom Mawru Caruana, li qabel



ferm max-xewqa. Iżda l-Arcisqof lahaq miet. Issa l-inkurunazzjoni kienet imsahha minn tliet Kapitli Provinċjali wara xulxin; dak tal-1948, tal-1952 u tal-1956. B'hekk l-inkurunazzjoni tal-Madonna tal-Ghar kienet dikjarata u approvata bhala xewqa tal-istess Provinċja Dumnikana.

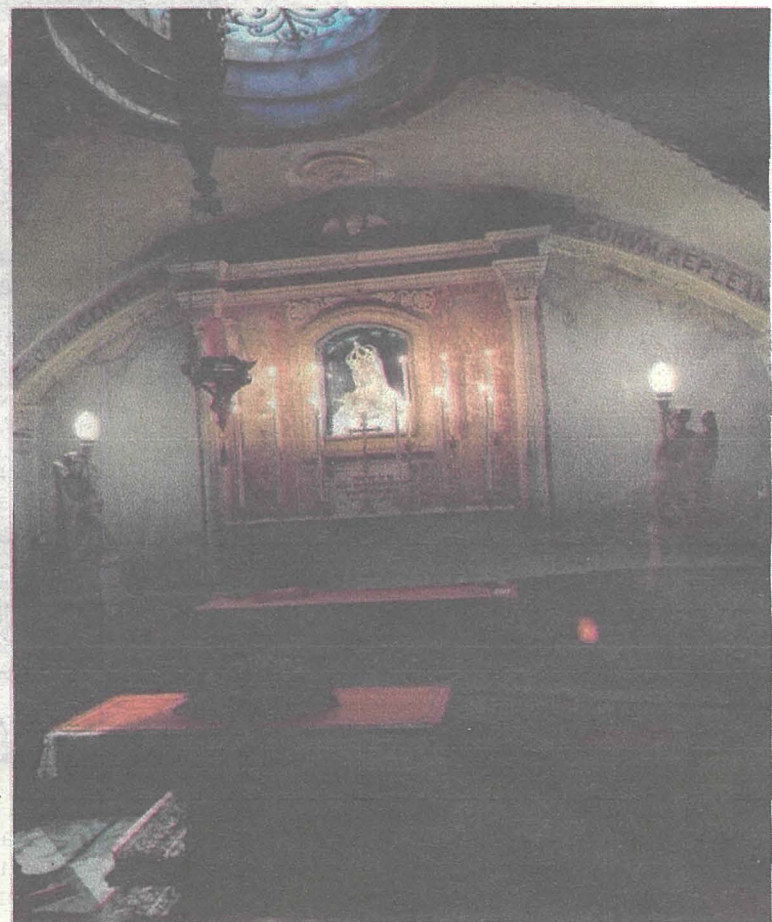
L-Arcisqof Mikiel Gonzi laqa' t-talba tal-inkurunazzjoni, tal-14 ta' Lulju, 1956 u xahrejn u jumejn wara rċieva digriet mill-Kapitlu Vatikan, biex f'isem il-Papa Piju XII jinkuruna solennement lill-Madonna tal-Ghar.

L-aħbar tad-digriet tal-inkurunazzjoni thabbret lill-komunità tar-Rabat mill-Pirjol Patri Dovik Boffa, u Patri Ġuzepp Xuereb xandarha fil-knisja, immedjament wara l-purċissjoni tal-Madonna tar-Rużarju. Id-devoti bdew jattendu minn kull raħal u belt biex iżuru s-Santwarju u jroddu hajr lill-Madonna għall-grazzja li tathom, li jaraw l-inkurunazzjoni tagħha. Minn dakinhar bdew ikunu organizzati bosta pellegrinaggi.

Iċ-ċelebrazzjonijiet tal-festi tal-inkurunazzjoni nbdeu fit-30 ta' Mejju u ntemmu fid-9 ta' Ġunju, 1957. Fl-ewwel tlett ijiem sar tridu bhala thejġja għall-inkurunazzjoni, li saret fit-2 ta' Ġunju, u mit-3 sad-9 tal-istess xahar kienu iċċelebrati sebat ijiem festi f'għieh il-Madonna inkurunata.

#### Inkurunazzjoni fil-Katidral

Fl-aħhar jum tat-tridu, is-Sibt l-1 ta' Ġunju, id-Dumnikani u eluf ta' devoti, il-koll b'xemgħa tixgħel f'idejhom, hadu proċessjonalment lix-xbieha tal-Madonna tal-Ghar lejn il-Katidral. L-ghada l-Hadd,



jum l-inkurunazzjoni, fl-istess post kien iċċelebrat pontifikal solenni, bix-xbieha tal-Madonna tal-Ghar fuq l-artal maġġur, imdawra b'ragġiera sabiha tal-fidda, u filghaxija saret l-inkurunazzjoni tal-Madonna fuq iz-zuntier tal-istess knisja. Iċ-ċelebrazzjonijiet saru mill-Arcisqof Gonzi, meghjun mill-Isqfijiet Ġuzeppi Pace, isqof ta' Ghawdex u Emmanuel Galea, Isqof ta' Tralles u l-kanonici tal-Katidral.

Wara l-inkurunazzjoni, ix-xbieha tal-Madonna ttiehdet b'dimostrazzjoni devota lejn il-knisja tad-Dumnikani. Fis-sitt ijiem ta' wara, il-pellegrinaggi ma qatghu xejn.

Fost il-pellegrinaggi li kienu

saru qabel u wara l-inkurunazzjoni, kien hemm dak li d-Dumnikani tar-Rabat kienu organizzaw għall-kaċċatur. Kien pellegrinagg xieraq u f'waqtu, li sar fil-25 ta' Mejju, 1957, minhabba r-rabta li dawn għandhom mal-Madonna, li kif jinghad, kienet dehret lil wiehed kaċċatur.

Il-kaċċaturi kollha minn Malta bdew il-pellegrinagg fil-5.30 p.m. bl-ilbies tal-kaċċa jew għallinqas biċ-ċinturin, bl-iskrataċ u bl-ixkubetta. Kienet tassew dehra sabiha u ta' ferh tara lill-kaċċaturi għaddejmin mill-istess triq li minnha, mijiet ta' snin qabel, kien għadda l-kaċċatur li ra lill-Madonna fil-ghar għaliha.